



No. 4/2004

Φεγιέ: Ολυμπιακοί Αγώνες ΑΘΗΝΑ 2004  
Ολυμπιακή Φλόγα - Ολυμπιακή Εκεχειρία

Miniature Sheets: Olympic Games ATHENS 2004  
Olympic Flame - Olympic Truce

Blockausgabe: Olympisches Spiele ATHEN 2004  
Olympisches Feuer - Olympische Waffenruhe





Διεθνές Κέντρο Ολυμπιακής Εκεχειρίας  
Ολυμπία Λαζώνη Αθήνα



ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ ΕΚΕΧΕΙΡΙΑ  
ΑΘΗΝΑΙ 04.05.2004

### ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΦΙΛΟΤΕΛΙΣΜΟΥ

ΒΥΣΣΗΣ 2 & ΑΙΟΛΟΥ

101 88 ΑΘΗΝΑ

ΤΗΛ. 210 33.53.680-7

FAX. 210 33.10.110

www.elta-net.gr

### PHILATELIC SERVICE

2, VISSIS Str. & AIOLOU

101 88 ATHENS

TEL: 210 33.53.680-7

FAX. 210 33.10.110

www.elta-net.gr



1 - 2

1-2.

Φάκελοι Πρώτης Ημέρας Κυκλοφορίας  
First Day Covers

Τιμή / Price 7.70€



3.



3.

Απλό Λεύκωμα Γραμματοσήμων

Regular set Album

Τιμή / Price 17.30€

4.



4.

Φύλλα Προσωπικού Γραμματοσήμου

Sheetlets of Personal Stamp

Τιμή / Price 15€



**ΚΛΑΣΕΙΣ**

€ 0,47  
€ 2,50

**ΠΑΡΑΣΤΑΣΕΙΣ**

ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ ΦΛΟΓΑ  
(Ελεύθερες συνθέσεις)

**ΠΟΣΟΤΗΤΕΣ**

τεμ. 150.000 αριθμημένα  
τεμ. 150.000 αριθμημένα

ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ : 75 x 90 χιλιοστά και θα αποτελείται από 2 γραμματόσημα διαστάσεων 30 x 30 χιλιοστά.  
ΣΧΕΔΙΑΣΗ : Γιώργος Σταθόπουλος  
ΜΕΘΟΔΟΣ ΕΚΤΥΠΩΣΗΣ : Πολυχρωμία (OFFSET)  
ΕΚΤΥΠΩΣΗ : «ΑΛΕΞ. ΜΑΤΣΟΥΚΗΣ» Α.Ε.  
ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ-ΔΙΑΘΕΣΗ : Θα κυκλοφορήσει στις 4 Μαΐου 2004 και θα διατίθεται από τα Ταχ. Καταστήματα μέχρι 3 Μαΐου 2005 εκτός αν εξαντληθεί νωρίτερα.

Θα εκδοθούν επίσης:

**1. ΦΑΚΕΛΟΙ ΠΡΩΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑΣ: (τεμ. 40.000)**

Το ΦΕΓΙΕ θα επικοληθεί σε ένα (1) Φάκελο Πρώτης Ημέρας Κυκλοφορίας και θα έχει παράσταση σχετική με το θέμα της σειράς.

Θα διατίθενται προς €3,85 με προεγγραφές στα κατά τόπους Ταχ. καταστήματα, μέχρι και 23 Απριλίου 2004. Θα πωλούνται σε μικροποσότητες από τα Κεντρικά Ταχ. Καταστήματα και από το Κεντρικό Φιλοτελικό Γραφείο (Βύσσης 2 και Αιόλου, 10188 ΑΘΗΝΑ).

**2. ΑΠΛΑ ΛΕΥΚΩΜΑΤΑ ΓΡΑΜΜΑΤΟΣΗΜΩΝ ΣΕΙΡΑΣ: (τεμ. 5.000)**

Θα περιλαμβάνουν τα δύο ΦΕΓΙΕ και τους δύο Φ.Π.Η.Κ. των και θα διατίθενται προς 17,30 από το Κεντρικό Φιλοτελικό Κατάστημα και από τα Ταχ. Καταστήματα μέχρι εξαντλήσεως.

Οι συλλέκτες φιλοτελιστές θα έχουν τη δυνατότητα να σφραγίζουν στο Κεντρικό Φιλοτελικό Κατάστημα τα φιλοτελικά τους αντικείμενα με την ειδική αναμνηστική σφραγίδα ΠΡΩΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑΣ, αρκεί να έχουν επικολημένα επ' αυτών γραμματόσημα της σειράς, αξίας τουλάχιστον €0,47.

**3. ΦΥΛΛΑ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΓΡΑΜΜΑΤΟΣΗΜΟΥ: (τεμ. 10.000)**

Το γραμματόσημο του ΦΕΓΙΕ αξίας €0,47 θα εκτυπωθεί και σε φύλλα μεγέθους Α4. Το κάθε φύλλο θα περιέχει 15 γραμματόσημα και 15 αντίστοιχους λευκούς χώρους ενωμένα ανά δύο δηλ. γραμματόσημο και λευκός χώρος μαζί και θα πωλούνται μόνο σε πλήρη φύλλα στην τιμή των €15.

**ΚΛΑΣΕΙΣ**

€ 0,47  
€ 2,50

**ΠΑΡΑΣΤΑΣΕΙΣ**

ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ ΕΚΕΧΕΙΡΙΑ  
(Ελεύθερες συνθέσεις)

**ΠΟΣΟΤΗΤΕΣ**

τεμ. 150.000 αριθμημένα  
τεμ. 150.000 αριθμημένα

ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ : 81 x 128 χιλιοστά και θα αποτελείται από 2 γραμματόσημα διαστάσεων 27 x 35 χιλιοστά.  
ΣΧΕΔΙΑΣΗ : alter Vision  
ΜΕΘΟΔΟΣ ΕΚΤΥΠΩΣΗΣ : Πολυχρωμία (OFFSET)  
ΕΚΤΥΠΩΣΗ : «ΑΛΕΞ. ΜΑΤΣΟΥΚΗΣ» Α.Ε.  
ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ-ΔΙΑΘΕΣΗ : Θα κυκλοφορήσει στις 4 Μαΐου 2004 και θα διατίθεται από τα Ταχ. Καταστήματα μέχρι 3 Μαΐου 2005 εκτός αν εξαντληθεί νωρίτερα.

**ΦΑΚΕΛΟΙ ΠΡΩΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑΣ: (τεμ. 40.000)**

Το ΦΕΓΙΕ θα επικοληθεί σε ένα (1) Φάκελο Πρώτης Ημέρας Κυκλοφορίας και θα έχει παράσταση σχετική με το θέμα της σειράς.

Θα διατίθενται προς €3,85 με προεγγραφές στα κατά τόπους Ταχ. καταστήματα, μέχρι και 23 Απριλίου 2004. Θα πωλούνται σε μικροποσότητες από τα Κεντρικά Ταχ. Καταστήματα και από το Κεντρικό Φιλοτελικό Γραφείο (Βύσσης 2 και Αιόλου, 10188 ΑΘΗΝΑ).

**CATEGORY**

€ 0,47  
€ 2,50

**DESIGNS**

OLYMPIC FLAME  
(Free compositions)

**QUANTITIES**

150,000 numbered  
150,000 numbered

DIMENSIONS : 75 x 90 mm, consisting of 2 stamps measuring 30 x 30 mm.

DESIGN : Giorgos Stathopoulos

PRINTING METHOD : Multicoloured (OFFSET)

PRINTERS : «ALEX. MATSOUKIS» CORP.

CIRCULATION-SALES : This miniature sheet will be issued on 4 May 2004 and will be available at Hellenic Post Offices through 3 May 2005 unless previously sold out.

Also available:

**1. FIRST DAY COVERS (40,000 units)**

This miniature sheet will be affixed to a First Day Cover with a design related to the subject of the set.

They will be available at a charge of €3.85 by advance order at local Hellenic Post Offices until 23 April 2004.

They will be sold in small quantities at Central Hellenic Post Offices and the Central Philatelic Office (2, Vissis St and Aiolou, 101 88 ATHENS).

**2. REGULAR SET ALBUMS (5,000 units)**

Regular set albums will contain the two miniature sheets and the two First Day Covers and will be available at a charge of €17.30 from the Central Philatelic Office and at Hellenic Post Offices until sold out.

Collectors will be able to have items franked at the Central Philatelic Office with the special First Day Cover commemorative postmark, providing they have affixed to them stamps from the set to the value of at least €0.47.

### 3. SHEETS OF PERSONAL STAMPS (10,000 units)

The €0.47 stamp from the miniature sheet will also be printed on A4 sheets.

Each sheet will contain 15 stamps and 15 corresponding blank spaces, joined together in pairs, i.e. one stamp with one blank space together. They will be sold only in full sheets at a price of €15.

CATEGORY	DESIGNS	QUANTITIES
€ 0.47	OLYMPIC TRUCE	150,000 numbered
€ 2.50	(Free compositions)	150,000 numbered
DIMENSIONS	: 81 x 128 mm, consisting of 2 stamps, size 27 x 35 mm.	
DESIGN	: alter Vision	
PRINTING METHOD	: Multicoloured (OFFSET)	
PRINTERS	: «ALEX. MATSOUKIS» CORP.	
CIRCULATION-SALES	: This miniature sheet will be issued on 4 May 2004 and will be available at Hellenic Post Offices through 3 May 2005 unless previously sold out.	

### FIRST DAY COVERS (40,000 units)

This miniature sheet will be affixed to a First Day Cover with a design related to the subject of the set.

They will be available at a charge of €3.85 by advance order at local Hellenic Post Offices until 23 April 2004.

They will be sold in small quantities at Central Hellenic Post Offices and the Central Philatelic Office (2, Vissis St and Aioliou, 101 88 ATHENS).

WERTE	ABBILDUNGEN	AUFLAGE
€ 0.47	OLYMPISCHES FEUER	150.000 Stück, durchnummeriert
€ 2.50	(Freie Kompositionen)	150.000 Stück, durchnummeriert
FORMAT	: 75 x 90 mm, bestehend aus zwei 30 x 30 mm große Briefmarken.	
ENTWURF	: Georgios Stathopoulos	
DRUCKMETHODE	: Vielfarbiges (OFFSET)	
DRUCK	: «ALEX. MATSOUKIS A.G.»	
UMLAUF - VERKAUF	: Die Serie kommt am 4. Mai 2004 in Umlauf und ist bis am 3. Mai 2005 bei allen Postfilialen erhältlich, falls nicht früher vergriffen.	

Außerdem erhältlich:

#### 1. ERSTTAGSUMSCHLÄGE (40.000 Stück)

Die Blockausgabe wird auf einen (1) Ersttagsumschlag angeklebt, der durch eine themenbezogene Illustration geschmückt sein wird.

Ersttagsumschläge werden nach entsprechender Voranmeldung bei allen Postfilialen zum Einzelpreis von €3,85 bis einschl. 23. April 2004 erhältlich sein. In Kleinmengen werden sie außerdem bei den Hauptpostämtern sowie beim Zentralen Philatelistischen Dienst (Vyssis 2 und Aioliou - 101 88 ATHEN) zu erwerben sein.

#### 2. EINFACHE ALBEN ZUR BRIEFMARKENSERIE (5.000 Stück)

Sie werden aus den beiden Blockausgaben sowie den beiden dazugehörigen Ersttagsumschlägen gebildet und zum Einzelpreis von 17,30 beim Zentralen Philatelistischen Dienst sowie beim allen Postfilialen erhältlich sein, solange Vorrat reicht.

Den Philatelisten und Sammlern bietet sich die Möglichkeit, ihre philatelistischen Gegenstände beim Zentralen Philatelistischen Dienst mit dem Sonder-Ersttagsstempel abstempeln zu lassen unter der Voraussetzung, dass diese mit Briefmarken der obigen Serie zum Mindestwert von €0,47 frankiert sein werden.

#### 3. PERSÖNLICHE BRIEFMARKENBÖGEN (10.000 Stück)

Die Blockausgaben-Briefmarke zum Frankierwert von €0,47 wird außerdem auf DIN A4-Bogen gedruckt. Jeder Bogen wird aus 15 Briefmarken und 15 dazugehörigen Bogenrändern bestehen, jeweils paarweise miteinander verbunden, d.h. Briefmarke und weißer Bogenrand zusammen, und ausschließlich als vollständiger Bogen zum Preis von €15,00 erhältlich sein.

WERTE	ABBILDUNGEN	AUFLAGE
€ 0.47	OLYMPISCHE WAFFENRUHE	150.000 Stück, durchnummeriert
€ 0,50	(Freie Kompositionen)	150.000 Stück, durchnummeriert
FORMAT	: 81 x 128 mm, bestehend aus zwei 27 x 35 mm große Briefmarken.	
ENTWURF	: alter vision	
DRUCKMETHODE	: Vielfarbiges (OFFSET)	
DRUCK	: «ALEX. MATSOUKIS A.G.»	
UMLAUF - VERKAUF	: Die Serie kommt am 4. Mai 2004 in Umlauf und ist bis am 3. Mai 2005 bei allen Postfilialen erhältlich, falls nicht früher vergriffen.	

#### ERSTTAGSUMSCHLÄGE (40.000 Stück)

Die Blockausgabe wird auf einen (1) Ersttagsumschlag angeklebt, der durch eine themenbezogene Illustration geschmückt sein wird.

Ersttagsumschläge werden nach entsprechender Voranmeldung bei allen Postfilialen zum Einzelpreis von €3,85 bis einschl. 23. April 2004 erhältlich sein. In Kleinmengen werden sie außerdem bei den Hauptpostämtern sowie beim Zentralen Philatelistischen Dienst (Vyssis 2 und Aioliou - 101 88 ATHEN) zu erwerben sein.